Unionin yleisen tuomioistuimen tuomio (viides jaosto) 9.9.2010 – Evropaïki Dynamiki vastaan EMCDDA

(asia T-63/06)

(Julkiset palveluhankinnat – EMCDDA:n tarjouspyyntömenettely – Tietokoneohjelmien ohjelmointi- ja neuvontapalveluiden tarjoaminen – Tarjouksentekijän tarjouksen hylkääminen – Tarjouskilpailun ratkaisuperusteet – Ilmeinen arviointivirhe – Yhdenvertainen kohtelu – Avoimuus – Hyvän hallinnon periaate – Perusteluvelvollisuus)

1. *Euroopan yhteisöjen julkiset hankinnat – Tarjouspyyntömenettely (Neuvoston asetuksen N:o 1605/2002 89 artikla ja 97 artiklan 1 kohta; komission asetuksen N:o 2342/2002 135–138 artikla) (ks. 37, 38 ja 56 kohta)*

2. *Oikeudenkäyntimenettely – Kannekirjelmä – Muotovaatimukset – Yhteenveto kanneperusteista (Unionin yleisen tuomioistuimen työjärjestyksen 44 artiklan 1 kohta) (ks. 80 kohta)*

3. *Euroopan yhteisöjen julkiset hankinnat – Sopimuksen tekeminen tarjouspyynnön perusteella (ks. 73, 89 ja 91 kohta)*

4. *Euroopan yhteisöjen julkiset hankinnat – Tarjouspyyntömenettely (Komission asetuksen N:o 2342/2002 148 artiklan 1 ja 3 kohta) (ks. 96–98, 101, 102 ja 104 kohta)*

5. *Toimielinten säädökset, päätökset ja muut toimet – Perustelut – Perusteluvelvollisuuden laajuus (EY 253 artikla; neuvoston asetuksen N:o 1605/2002 100 artiklan 2 kohta; komission asetuksen N:o 2342/2002 149 artiklan 2 kohta) (ks. 109–114 ja 120 kohta)*

Aihe

Vaatimus yhtäältä Euroopan huumausaineiden ja niiden väärinkäytön seurantakeskuksen 5.12.2005 tekemän sellaisen päätöksen kumoamisesta, jolla hylättiin kantajan tietokoneohjelmien ohjelmointi- ja neuvontapalveluita koskevan avoimen

tarjouspyynnön (EUVL S 187) yhteydessä tekemä tarjous ja tehtiin sopimus toisen tarjoajan kanssa, ja toisaalta vahingonkorvausvaatimus

Ratkaisu

1) Kanne hylätään.

2) Evropaïki Dynamiki – Proigmena Systimata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE vastaa omista oikeudenkäyntikuluistaan, ja se velvoitetaan korvaamaan Euroopan huumausaineiden ja niiden väärinkäytön seurantakeskuksen (EMCDDA) oikeudenkäyntikulut.

Unionin yleisen tuomioistuimen tuomio (viides jaosto) 9.9.2010 – Evropaïki Dynamiki vastaan komissio

(asia T-387/08)

(Julkiset palveluhankinnat – Julkaisutoimiston tarjouspyyntömenettely – Tietotekniikkapalvelujen tarjoaminen – Tarjoajan tekemän tarjouksen hylkääminen – Kumoamiskanne – Tarjouskilpailun ratkaisuperusteet ja yksityiskohtaisemmat ratkaisuperusteet – Perusteluvelvollisuus – Yhdenvertainen kohtelu – Avoimuus – Ilmeinen arviointivirhe – Harkintavallan väärinkäyttö – Vahingonkorvausvaatimus)

1. *Euroopan yhteisöjen julkiset hankinnat – Sopimuksen tekeminen tarjouspyynnön perusteella – Toimielinten harkintavalta – Tuomioistuinvalvonnan rajat – Rajat (ks. 30 ja 77 kohta)*

2. *Toimielinten säädökset, päätökset ja muut toimet – Perustelut – Perusteluvelvollisuuden laajuus (EY 253 artikla; neuvoston asetuksen N:o 1605/2002 100 artiklan 2 kohta; komission asetuksen N:o 2342/2002 149 artiklan 3 kohta) (ks. 31–38, 58–60 ja 63–67 kohta)*